

# Задача всех партийных организаций—использовать мощный политический подъем в стране для того, чтобы организованно повести 12 декабря 100 процентов избирателей к избирательным урнам

Пролетарийез быд му выльсь, этувчэ!

## ЛЕНИН ТУЙ ВЪЛЭТ

(По ленинскому пути)

№ 148 (1595)

НОЯБР 23 ЛУН  
1937 год.

ВКП(б) Окружкомлэн, ВКП(б) Будымкарскэй райкомлэн да Окрияполкомлэн орган.

### Против недооценки работы на избирательном участке

Окружные избирательные комиссии уже закончили регистрацию кандидатов в депутаты Совета Союза и Совета Национальностей сотен лучших сынов и дочерей нашей родины, партийных и непартийных большевиков, выдвинутых общими собраниями рабочих, колхозников, красноармейцев, трудовой интеллигенции.

По городам и селам Советского Союза развертывается большевистская агитация за кандидатов. Центральности всей этой гигантской работы—на избирательном участке. Здесь решается успех выборов. Сюда, на избирательный участок, должны быть брошены лучшие силы каждой партийной организации, десятки тысяч беззаветно преданных делу коммунизма непартийных большевиков.

Многие партийные организации до сих пор не уделяют внимания работе на избирательных участках. Они ограничивают свое участие в избирательной кампании только проведением привычного типа обще заводских митингов, окружных предвыборных совещаний и т. п. Руководители этих партийных организаций, видимо, забыли, что рабочие и служащие даже одного и того же предприятия, а также члены их семейств будут выбирать в разных избирательных участках, а в таких крупных городах, как Москва, Ленинград, Киев, Баку,—даже в различных избирательных округах. Ибо трудящиеся, как известно, будут выбирать депутатов в Верховный Совет не по месту работы, а по месту жительства.

Установлено, например, что рабочие московского завода „Серп и молот“ живут на территории 13 различных избирательных округов. Только сравнительно небольшая часть трудящихся, занятых на этом предприятии, будет голосовать в Молотовском избирательном округе, там, где расположен завод. Эту особенность предстоящих 12 декабря выборов некоторые партийные работники упускают из виду.

Ограничиваясь внутри завода общими привычными

мероприятиями—собраниями, совещаниями, посвященными избирательной кампании,—многие партийные организации фактически на участках никакой работы не ведут и представляют избирателей самим себе. Чем иначе объяснить, что на очень значительной части избирательных участков организационная и агитационно-пропагандистская работа еще не развернута?

В Петрозаводске, Контопоге, Кеми и других городах Карелии агитаторы еще не пришли на избирательные участки. Аналогичное положение в Новобураском, Питерском, Ершовском районах Саратовской области, где райкомы партии не имеют никакого представления о том, что делается на избирательных участках. В Куйбышеве в нескольких стах шагах от политотдела дороги имени Куйбышева расположен избирательный участок № 142. Ни разу здесь не собиралась участковая избирательная комиссия. Нет доверенного лица и актива. Списки избирателей не вывешены. Полученные лозунги лежат в углу и не расклеиваются.

Подобное же положение и на многих других избирательных участках Куйбышева, обслуживающих, в частности, избирателей железнодорожников. Но это почему-то не беспокоит ни Куйбышевский горком партии, ни политотдел железной дороги. Работники политотдела железной дороги имени Куйбышева, в том числе и начальник политотдела тов. Козлов, не интересуются ходом избирательной кампании. Какие же они после этого политические руководители?

Октябрьский пленум Центрального Комитета партии с особой силой подчеркнул, что решающее значение в избирательной кампании будет иметь организационная, агитационная и пропагандистская работа. Всякое нарушение и отступление от этой директивы партии нетерпимо. Надо немедленно исправить положение на всех избирательных участках. Партийные организации фабрик, заводов, колхозов, учреждений, учебных заведений

должны считать предвыборную организационно-агитационную работу на избирательных участках своей наиболее важной задачей. Нет сейчас более ответственного, более важного дела, чем агитация на избирательных участках. Большевистская агитация и пропаганда должны быть поставлены так, чтобы охватить не только работающих, но и всех членов семейств, всех пользующихся избирательным правом. Наши партийные организации обязаны на той территории, где они осуществляют политическое руководство, подготовить достойнейшим образом к выборам всех избирателей, всех до единого! Ни один квартал, поселок, дом не должен остаться вне большевистского влияния!

Более гибкой, более доходчивой должна стать, и та агитационно-пропагандистская работа, которую в связи с выборами проводят на заводах, фабриках, в учреждениях. Почему бы не созывать отдельные собрания рабочих и служащих, которые проживают в одном и том же избирательном округе или участке? Ведь это даст возможность конкретизировать агитацию за кандидатов, лучше популяризировать тех кандидатов, которые выставлены в избирательных округах, где живут данные рабочие и служащие. Такие собрания не только желательны, но и крайне необходимы.

До 12 декабря—дня выборов в Верховный Совет СССР—осталось лишь 25 дней. Уже сейчас необходимо уделить особое внимание организационно-техническим вопросам избирательной кампании. Уже сейчас организация работы участковых комиссий до выборов и особенно в день проведения выборов должна занимать умы всех местных партийных и советских руководителей. Нужно внимательно продумать по каждому избирательному участку в отдельности, как лучше обеспечить безукоризненную, четкую работу в день выборов. Внимание организационным вопросам, в том числе и мелочам, при про-

### Первый голос сетам Боталова Мария Семёновна

Верховный Совет Национальностей Советского Союза, Сельскохозяйственной школы педколлектив и велэтчисез бэрьяма меддостойнай мортэс—Боталова Мария Семёновнаэс. Боталова Мария Семёновна педколлектив коласын—самэй дисциплинированной преподаватель, примерной большевик и мужественной морт.

Мария Семёновна—одзья беднячка, вэли неграмотной да и велэтчыны сылэ вэли некэр и немэн. Революция коста айсэ, Боталов Семён Емельяновичэс чочкоммез виисэ, виисэ сылэсь революция коста кык вонэс. Нянь и паськэм ез вэв. Етасянь сйя велэтчис токо джын год.

Но Боталовалэн великолелпнай ум да мужественность, советскэй власть дырни босьтисэ ассиныс. Боталова велэтчэ 2 год Перемскэй Совпартшколы, сыбэрын уджалэ ответственной посттэез вылын. 1933—1936 годдэзын велэтчэ Москваын Востокись Народдэзлэн Коммунистическэй Университетын. А 1936 годсянь уджалэ Кудымкарскэй СПШ-ын и 1937 годсянь Сельскохозяйственной школы преподавательэн, преподавайтэ СССР народдэзлэсь история да сталинскэй Конституция. Боталова—активнай женщины, школын парторглэн заместитель и стенгазета редколлегиялэн член. Преподавателез коласын пользуйтэс выджит авторитетэн.

Ем мый понда Мария Семёновнаэс берйыны Верховный Советэ. Медозья голос миян педколлективлэн и быдэс коми округись народлэн—лоас сетэм Боталова понда.

Боталова Мария Семёновна одзья беднячкасянь да неграмотной мортэсь быдмис сьэтчэдэ, што сйя имейтэ эни высшэй политическэй образованнэ. Боталова Верховный Советын, кызд коми народлэн посланец да закаленной большевик Ленин—Сталин дело понда, социализм—коммунизм дело понда, рабочэйез, колхозниккез да советскэй интеллигенция счастье понда, миянлэсь доверисэ тыртас чесьтээн. Мийэ обращайтесь коми народ дьнэ, колхозниккез дыпэ, медбы первый голос сетны Национальносттез Совет депутаттэезэ кандидат Боталова понда.

Педколлектив: Кудымова, Мехоношин, Сторожев, Будрина, Погорелова, Чигвинцева.

вении любой политической кампании всегда отличало подлинного большевика, всегда было присуще партии Ленина—Сталина. Тем более сейчас, когда мы проводим самую массовую и самую сложную политическую кампанию, какая только была за годы революции, всякое пренебрежение к организационным вопросам недопустимо.

Нужно обеспечить, чтобы в день выборов в помещении избирательного участка и возле избирательных ящиков не было очередей, чтобы избиратели могли быстро найти тех, к кому им необходимо обратиться для регистрации и получения избирательных бюллетеней, чтобы регистраторы могли быстро найти в списках избирателей соответствующие фамилии. Все эти вопросы имеют огромное значение для организованного проведения выборов в Верховный Совет СССР.

Каждый горком и рай-

ком должны руководить выборной кампанией на своей территории. Это раньше всего и прежде всего значит, что нужно инструктировать каждую участковую избирательную комиссию. Не только территориально, абстрактно, но и наглядно показать, научить, как работать и решать все политические и организационно-технические вопросы избирательной кампании. Для этого ответственным руководящим работникам всех местных партийных организаций—республиканских, областных, районных—необходимо понять, что успех выборов решается на избирательных участках. Недооценка агитационно-пропагандистской и организационной работы на избирательном участке нетерпима, она может причинить большой вред.

Все внимание большевистской работе на избирательном участке!

(Передовая „Правды“)

# ЫДЖЫТ ЭНТУЗИАЗМЭН ВИДЧИСЬЭНЫ ДЕКАБРЬ 12 ЛУН

Поносовскэй колхоз-ись колхозниккез ыджыт энтузиазмэн да ыджыт радостьэн видчисьэны СССР Верховнэй Советэ бэрьян лун—декабрь 12 лун. Колхозниккез изучайтэны виль сталинскэй закон.

Виль закон изучайтэны колхозын бура, сувтэтэм трудовэй колхознэй дисциплина. Колхоз правленнэын ем литература, кытись поэзэ быд кадэ колхозниккезлэ адз-

дыны виль сталинскэй закон йылысь вопросс'ез.

Поносовскэй колхоз-ись медодз кайисэ вэрзаптаннэ.

Колхоз медодз тыртис няньзаптан план. Поэзэ аддзыны, што Поносовскэй колхозниккез ыджыт вниманнээн изучитисэ колхознэй, сталинскэй устав.

Колхозз'ез, колхозниккез босытэ пример Поносовскэй колхозсянь.

Г.

## Подгорскэй избирательнэй участкаын

Подгорскэй избирательнэй участоклэн помещеннэ находитчэ Окрпотребсоюз учебнэй комбинатын. Участок понда выделитэм нель комната. Куим комнатаыс ешэ оборудуйттэмэс, а токо этик оборудуйтэм.

Пыран комнатаас югыт, гажа, портретт'ез, лозунггез эшалэны стенаез вылын, уна плакатт'ез да литература бэрийэмез да сталинскэй Конституция йылысь, эшалэ ыджыт зеркало. Пызан вылын гэрд пызандэра, уна садд'ез. Емэс кык партия

шахматт'ез да кык-жэ партия шашкаез, ем радио.

Аслас удж кузя комиссия сувтэтэм план и етэ плансэ тыртэны. Избирателлез быд рыт вовлэны 20—30 мортэн и изучайтэны разнэй темаез избирательнэй закон да Конституция йылысь.

Эшалэны избирателлезлэн списоккез, избирателлез локтэны и видзэтэны, ем-я сия списоккезын и езэ-я гижэ сетшэм мортэс, кэда оз вермы голосуйтны.

Д. ШАДРИН

## БОСЫТЭ ПРИМЕР

Юринскэй колхозын мэс вэдитан фермаын емэс прекраснэй отир. Красноармейка Ошканова Груня фермаас медбур уджались, сия мэс'ез дозирайтэ да высэтэ медбура. Ошканова этнас имейтэ 435 уджлун, кэда понда полчитас нянь 140 пуд да д е н ь г а э н 160 руб.

Мукэд колхозниккез асылэн юррезнысэ токо ешэ льебтэны, а Ошканова важныни котрасэ мэс'ез гэ-

гэр. Колхозын сетшэм уджалиссез не йетша, но нывылэ озэ обрашайтэ не кытшэм вниманнэ. Мэди колхозницаез съэрти Ошканова Грушалан мэс'ез вайэны йэвсэ унажыкэн. Ошканова бура пессэ, медбы сылэн вэлисэ здорвэйэс да унаэн йэвсэ вайсэ мэс'ез.

Колхозницаез босытэ пример Ошкановасянь.

Голзвэ

## № 5 избирательнэй участок, сідз кыдз сия ем

Кудымкарскэй десятилеткалэн школа. Ворота вевдэрын эшалэ гэрд полотно, кэда вылэ гижэма: „№ 5 участок кузя избирательнэй комиссия“. Гижэмэс и эшлэмэс лозунггез избирательнэй закон йылысь да сталинскэй Конституция йылысь. Бур. Этэрсаяс поэзэ казаяны, што естэн комиссиялэн делыс сувтэтэма не умэля. Быд избиратель, кэда мунэ ета великолепнэй зданнэ дынэт казялэ, што сия ета помещеннэын пондас голосуйтны медбур отир понда, кэда достойнэйэс миян СССР Верховнэй Советэ депутатт'езэ. Эни поэзэ видзэтны

пытшыкись обстановка вылас. Кыдз естэн видзэтэ комнатаыс да кыдз сийэ оборудуйтэмэс.

Кыдз токо ме вывескасэ ворота вевдэрсис казялі, то увереннэя, шупыта кайышти лисничаез, пыри школаэ и сідз-жэ мэди бы пырны избирательнэй комиссияыс комнатаэ, но... бергалі кері, былдлаэ каридорсянэс видзэти, а комнатаэс ег адззы. Ковсис юавны дежурнэйлісь, кэда вайэтис сия комната дынэ, кытэн избирателлез пондасэ голосуйтны. Комната осьтис. Ме берегитчэмэн мозпыри. Стенаезсэ синн'езнам кытшэвти, видзэти, кыдз готовитчэны.

Эни поэзэ видзэтны

# СТЕННЭЙ ГАЗЕТА БЭРЙЭММЕЗ ОДЗЫН

Огромнэй под'емэн чулалэ избирательнэй кампания деревняын. Егна ответственнойшэй лунн'езэ большевистскэй голос уна тысеча стеннэй газетаезлэн должен звучитны медгорэн и медвынэн.

Стенгазета—ыджыт агитационнэй, пропагандистскэй организующэй вын. Задача стенгазетаезлэн да селькоррезлэн—паськэтны большевистскэй агитация СССР Верховнэй Совет депутатт'езэ кандидатт'ез понда. И стенгазетаезын, и собраннэез вылын, и гортея беседаезын селькоррез должнэсь яркэя, интереснэя, живэя да доходчивэя висьтавыны кандидатт'ез йылысь. Стенгазетаез должнэсь печатайтны кандидатт'ез йылысь бэрийэмезлісь отзыввэз, висьтавыны удж йылысь, социализм понда ны пессэм йылысь. Развернутэй агитация народэн бэрийэм кандидатт'ез понда, миян странаыс медбур отир йылысь висьт пондасэ этлаын сыкэт служитны огромнэйшэй достиженэезся яркэй показэн, кэдаэ керис миян страна.

Сталинскэй Конституция да бэрийэмез йылысь неустаннэй пропаганда—важнейшэй задача стеннэй газетаезлэн да селькоррезлэн. Ыджыт честь стеннэй газеталэ да сы селькоррезлэ локны сетчэдз, медбы быдэс избирателлез усвоитисэ да тэдиэ Советскэй Союз гражданилісь величайшэй правэз да обязанностез.

Емэс не йетша стенгазетаэз и селькоррез, кэдня мыччалэны избирательнэй кампанияын большевистскэй образецез. Стенгазета „Колхозник“ и сылэн селькор-

рез (Спасское-Лутовиново селоыс Мценскэй районись, Курскэй областись), эддын кужисэ паськэтны сталинскэй Конституция да избирательнэй закон пропагандируйтэм.

Ежов нима колхозись, Молчанскэй район, Днепрпетровскэй область „Путь к социализму“ стенгазетаэз селькоррез чулэгисэ Конституция да Избирательнэй закон йылысь 52 читкаез да беседаез. Ега колхозын селькоррез являйтчэны куимнан кружокас руководителлезэн.

Избирательнэй участкаезын отэн паськаліс огромнэй политическэй да организационнэй удж. Тэдсалэны населеннэсэ избирателлез списоккезэн. Лэсьтэны помещеннэез, кытэн пондас мунны голосованнэ. Быд стенгазета, быд селькор обязанэсь примитны самэй активнэй участие быдэс ета уджын.

Народлэн враггез, ридилэн подлэй троцкистско-бухаринскэй предателлез, церковниккез, сектантг'ез уна местаезын нуэтэны ан-

тисоветскэй агитация, пытайтчэны падмэтны бэрийэмез кежэ успешнэя лэсьтэчэмсэ. Стололиценскэй районись, Западнэй областись Самолубовскэй сельсоветын селькоррез разоблачитисэ враг гезлісь вылазка, кэдня пытайтчисэ СССР Верховнэй Совет депутатт'ез кандидатэ выставитны ассинисе мортэс, кэдня оз заслуживайт политическэй доверие. Сэлкорлэн обязанност—вэны бдителнэйэн да враг дынэ зоркэйэн, дугдытэг разоблачитны сийэ, кыдз бы сиез маскируйтчы.

Смелэя да резкэя критикуйтны избирательнэй участкаез вылын бэрийэмез кежэ лэсьтэчан уджлісь недостатоккез. Стеннэй газетаэз и селькоррез должнэсь пессэны образцовэй агитация, пропаганда да организационнэй удж понда. Ния должнэсь активнэя да энергичнэя отсавны бэрийссезлэ лэсьтэчэны историческэй декабрь 12 лун кежэ— СССР Верховнэй Советэ всенароднэй бэрьян лун кежэ. (Крестьянскэй газетайсы)

## „Полваын вунэтисэ избирателлез йылысь“

Етшэм зголовок увтын вэлисетэм „Ленин туй вылет“ газета вылын октябрь 16 лунсэ 127 номерын статья. Статьяын гижэм, што Полваын умэля изучайтэны виль закон и агитациясэ доверитэмэс поп пиян'езлэ да кулак

пичин'езлэ, но сия ез подтвердитыс учитель Зырянов А. Е. йылысь. Зырянов абу кулакэс, а середняккэс. СССР Верховнэй Советэ бэрийэмез йылысь положеннэ колхозниккез колдасын сия пропагандируйтэ.

## Хроника

СССР ЦИК назначитисэ ёрт И. С. Зотовэс СССР полномочнэй представителэн Латвияын.

СССР ЦИК назначитисэ ёрт К. Н. Никитинэс СССР полномочнэй представителэн Эстонияын.

Дипломатическэй переговороврезультатын СССР да Германияскэй правительствэсэ колд-

асын консульскэй сеть йылысь, кэдня кичитчэсэ ноябрь 15 лунэ, Германияскэй правительствэсэ пазантэ не сэрэжык январь 15 лунэ 1938 г. Генеральнэй Консулство Ленинградын, Генеральнэй Консулствэсэ Тбилисина, Консулствэсэ Харьковын, Владивостокаын и Олессина.

(ТАСС)

П. Тулицин

полотноезэн. Кык пыстекло пытшыкын вождзан вылын куйлэ литература: „СССР Верховнэй Советэ бэрийэмез йылысь положаннэ“, ёрт Сталин докладэн литература, газетазэ: „Правда“, „Известия“, „Учительскэй газета“, „Уральскэй рабочий“, „Колхознэй путь“, окружнэй газетаэз и ноябрь 11 лунсэ „Соцземледелие“. Художественнэй литература йылысь байтны огэни пондэ. Сия вообщэ абу не кытшэм. Куимэт пызан вылас гэрд альбом коласын куйлэны патефоннэй пластинкаез: Советт'езлэн 8. Чрезвычайнэй Всесоюзнэй Съезд вылын ёрт Сталинлэн доклад. Стенаез вылын эшалэны рамкаезы

стекло пытшыкын вождзан вылын куйлэ литература: „СССР Верховнэй Советэ бэрийэмез йылысь положаннэ“, ёрт Сталин докладэн литература, газетазэ: „Правда“, „Известия“, „Учительскэй газета“, „Уральскэй рабочий“, „Колхознэй путь“, окружнэй газетаэз и ноябрь 11 лунсэ

пасськэтышны киез да горэтчыны: — Миянэсэнь, тыдалэ, сысся нем оз зависит. Быдэс готов: ворота вевдэрын вывеска ем, эни избирателлез адззясэ, общэй зало оборудуйтэм, украситэм, садд'ез, литература, портретт'ез да плакатт'ез емэс. Эни поэзэ овны спокойнэя.

Конечис 3-эт лисбокын



